

—
日
J A P A N
本
—



東北・北海道雙重奏七日

二世谷奢華星宿・銀燦函館夜景・楓幻松島灣

楓姿綽約・細品秋意

秋天織起稠麗的衣裳，穿戴在群島、峰巒之上，恣情於秀麗的山水，傾聽楓紅低語纏綿。

貼心提醒：若客滿或休息，將安排其他體驗，敬請知悉。



金澄澈灩・小樽運河

運河沿岸牆壁上生長的常春藤，染上淡淡楓紅，為浪漫小樽塗抹茜紅色調，澄黃嫣紅交織爛漫，勾勒幽謐秋景。



百萬夜景・函館璀璨之心

懷抱雀躍之心展開空中散步，將名聞遐邇的函館百萬夜景盡收眼底，心醉北國綺麗燦夜。



日本三景・松島名勝

親臨日本三景，水天一色的瑰麗美景，映射出秋楓的旖旎豔情。



輕舟悠揚・狛鼻溪

乘坐扁舟冉冉穿梭溪谷之間，靜賞流水雕刻的壯麗峭壁，飛瀑、岩壁與深綠，共譜仙氣繚繞的山水詩篇。

天地靜謐・醉夢良宵

月色嫋熟地拉開夜幕，
枕臥旖旎風華，
擁攬星空爛漫綺夢。

貼心提醒：若客滿或休息，將安排其他飯店，敬請知悉。



安比高原・5星洲際渡假飯店

InterContinental

2022年於安比高原隆重開幕，旋即榮獲飯店界巔峰成就
「World Luxury Hotel Awards」，東北首間5星夢宿，
邀請您沉浸溫泉大浴場，奢享優雅渡假時光。



靜好年華・HAKODATE海峽之風

大正浪漫、昭和懷舊、平成摩登，三種時代風格纏繞交織，
在流淌歷史情懷的函館，為旅人勾勒港街美夢。入宿古典
歐風或柔和溫潤的客房，沉浸蒸氣瀰漫的大浴場，沐浴上
品韻味。



夢宿山嵐・二世谷柏悅飯店

位於怡人景致的幽境中，安努普利山脈和羊蹄山壯麗景色
盡收眼底，煥發悠活夢境。枕臥在明亮的客房裡，感受靜
謐的自然風光。



湯泉幽謐・二世谷Ritz Carlton Reserve

落地窗可欣賞羊蹄山或新雪谷美景，設計融合古典與現代的
溫婉美學，與自然山水共處，沉醉在高貴優雅的寧靜中，
恍若縱身幽謐山境。

滿喫感動・味蕾饗宴

珍饈品嚐絕美佳餚，
挑戰感官的極致享受。

匠心交織・精緻法式佳餚

法式融合精選新鮮食材結合三陸海鮮，在藝術美學與味覺交織中，描繪出色香俱全的美食意蘊。



仙台名物・牛舌御膳

仙台以柔嫩豐厚且富有嚼勁的牛舌聞名，每間餐廳的刀工、灑鹽手法與熟成方式各有千秋。來訪仙台，必嚐色香味俱全的道地佳餚，刻下無價味蕾記憶。

旬彩御膳・飯店會席料理

以精緻料理表現四季旬彩，滿桌的豐盛精巧令人食不暇給。品味和式細緻美學，讓感官因佳餚而柔軟。

(1)若客滿或休息等情況，將調整為其他精選料理，詳如行前說明會資料所載。

(2)照片為專業攝影師拍攝，擺盤、食材及菜色依季節調整，請以餐廳現場提供為準。



景點距離參考

仙台 - 秋保 18Km

秋保 - 松島 45Km

松島 - 獬鼻溪 96Km

獬鼻溪 - 花卷 65Km

花卷 - 角館 93Km

角館 - 安比高原 101Km

安比高原 - 弘前 103Km

弘前 - 青森 46Km

青森++函館 (新幹線) 約1hr5mins

函館 - 二世谷 170Km

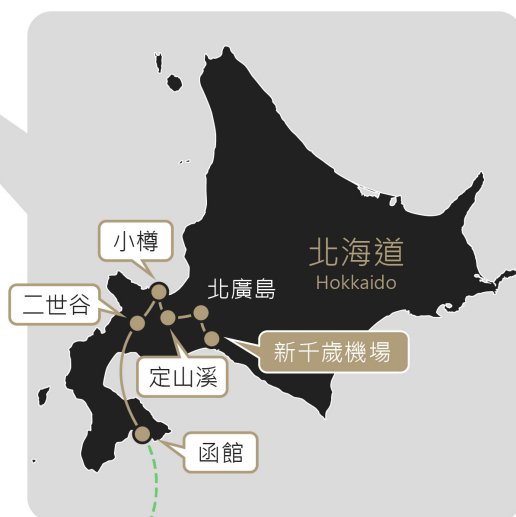
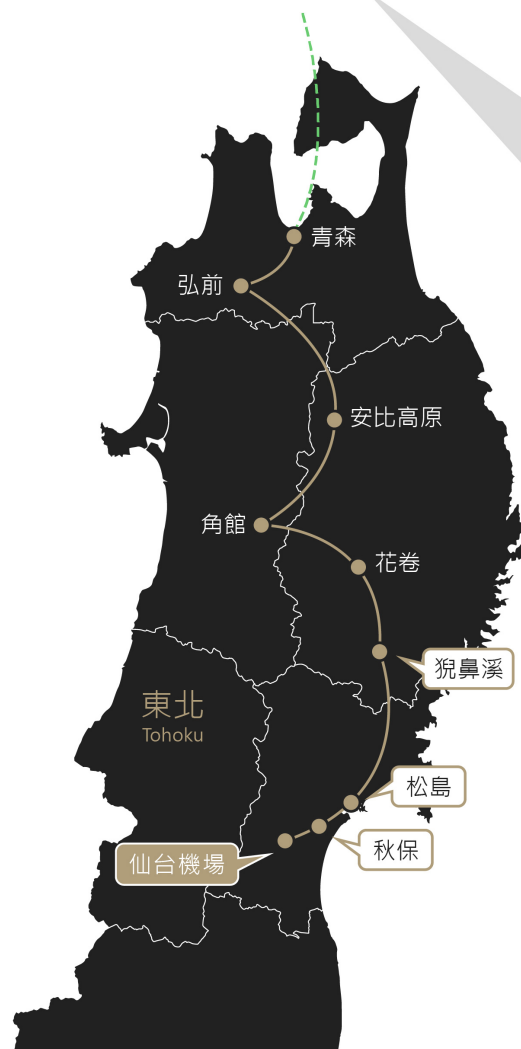
二世谷 - 小樽 76Km

小樽 - 定山溪 43Km

定山溪 - 北廣島 50Km

北廣島 - 千歲 33Km

行車總公里數 約939 Km



● 列車 ● 遊覽車 ● 景點城市



賞楓之旅・貼心提醒

樹林聽見秋神的呼喚，逐漸變為唯美的橙黃或朱紅色彩。由於楓紅（或銀杏）的週期易受天候影響，因此無法保證紅葉（或銀杏）的多寡和規模。請以愉悅的心情悠遊，有緣邂逅季節美景。



秋保溫泉

「日本三大御湯」之一的▲秋保溫泉，屬鈉鈣氯化物泉，泉質有裨於人體而聞名，深受當地藩主依達政宗之垂青。1,500年的悠久時光猶如白雲，舒卷間，溫泉鄉已然發展為「仙台奧座敷」之勝景。



早餐：溫暖的家

午餐：飛機上

晚餐：飯店和風旬彩御膳 或 飯店主廚推薦 或 飯店自助百匯



秋保溫泉 新水戶屋 / 或TAOYA秋保 / 或綠水亭 / 或仙台威斯汀飯店 / 或同等級

DAY 2

秋保 - 松島*圓通院* - 狛鼻溪 - 花卷



松島

是法國「米其林日本旅遊綠色指南」三星級旅遊勝地。▲松島同時也是日本著名三景之一！島上長滿蓊鬱的植被，水天一色的群島美景偉麗非凡，更是「俳聖」松尾芭蕉魂牽夢縈之寶地。



松島・圓通院

建於1647年的★圓通院，為戰國名將「伊達政宗」悼念早逝的嫡孫光宗所造。三慧殿為光宗之陵寢，繪飾精緻的玫瑰與水仙花，象徵宗族之勢力遠播。花園綻放的款款紅葉，獻演旖旎情態。



狛鼻溪・扁舟

栗駒山到盤井川之間的祕境，透過★狛鼻溪扁舟，飽覽沿途的巨岩峭壁。經過湍流千萬年的鑿蝕，形塑四十八座大大小小的瀑布勝景，猶如大師巨筆一揮的潑墨山水畫，名列「日本百景」。



賞楓之旅・貼心提醒

樹林聽見秋神的呼喚，逐漸變為唯美的橙黃或朱紅色彩。由於楓紅（或銀杏）的週期易受天候影響，因此無法保證紅葉（或銀杏）的多寡和規模。請以愉悅的心情悠遊，有緣邂逅季節美景。



花卷溫泉

由花卷、志戶平、新鉛山神等12處溫泉組成的▲花卷溫泉鄉，擁有天然多樣的湧泉，以及溫婉和諧的溫泉飯店。作為東北首屈一指的溫泉勝地，徜徉蓊鬱自然的簇擁，值得細細玩味。



早餐：飯店內享用

午餐：名物牛舌御膳 或 海鮮御膳

晚餐：飯店和風旬彩御膳 或 飯店主廚推薦 或 飯店自助百匯



花卷溫泉 佳松園 / 或志戶平飯店 / 或同等級



【團費包含】★圓通院、★狛鼻溪扁舟。

DAY 3

花卷 - 角館*武家屋敷、抱返溪谷* - 安比高原



角館・武家屋敷

享有「陸奧小京都」封號的▲角館武家屋敷，街道盡是武士宅邸群、黑色土牆等，保留舊時代的爾雅氛圍，已指定為日本重要傳統建造物群保存地區。濃濃的懷舊情景，讓人忍不住放慢細賞。



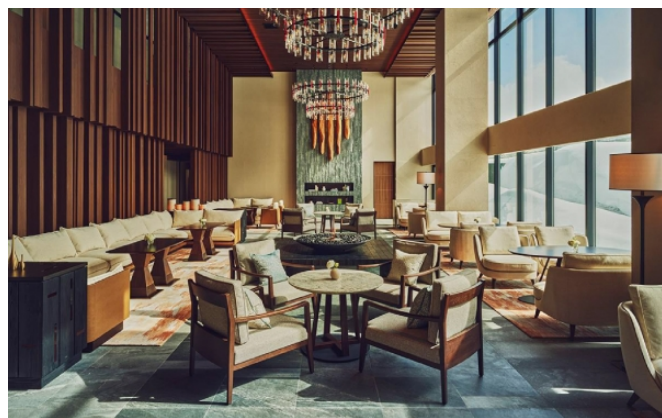
角館・抱返溪谷

山巒綿延的▲抱返溪谷，涓涓的溪流無限拈長如細絲，佔容曠遠時光。稠麗的紅葉如同跳棋一般，縱橫交錯於翠黃、碧綠的山林，形成活潑而嬌嬌的麗景，是東北著名的楓賞景點。



安比高原

世界聞名的▲安比高原，為日本首屈一指的四季渡假勝地。秋日涼風吹拂，白樺林地與廣袤高原緩緩轉黃漸紅，翩展世外桃源般的恬靜風光，待您探索奧秘自然。



安比高原洲際渡假飯店

2022年開幕的安比高原洲際渡假飯店，榮獲飯店界巔峰成就「World Luxury Hotel Awards」，以東北首間5星飯店摩登之姿，靜佇於雄大自然。邀請您沉浸溫泉大浴場，奢享山林美景渡假村。



早餐：飯店內享用

午餐：鄉土風味御膳

晚餐：飯店和風旬彩御膳 或 飯店主廚推薦 或 飯店自助百匯



5星安比高原洲際渡假飯店

InterContinental (若遇客滿或休息，將改住Crowne Plaza或其他飯店並退價差)

DAY 4

安比高原 - 弘前城 - 青森++新幹線++函館*函館山夜景*



弘前城

蘋果產量高居日本第一的青森縣弘前市，為地方的政經中心。▲弘前城曾為德川幕府鎮守北方的重要據點，更是現存12座天守中最北端的城郭。橙紅倒映無波水面，烘托古城高潔秋色。

新幹線

體驗日本引以為傲的★新幹線，以接近300公里的時速，拉近兩地之間的距離。放鬆休息、欣賞窗景，將省下來的拉車時間，用來體驗更豐富的旅程。（新幹線型號與外觀色彩，依官方公告為準）



函館山空中纜車

搭乘★函館山空中纜車登頂，飽覽「日本三大夜景」之盛譽的▲函館百萬夜景。點點燈火如星光閃爍，浪漫無比。函館夜景最大魅力在於少見的對稱景觀，榮獲米其林三星景點認證。



早餐：飯店內享用

午餐：鄉土海鮮料理

晚餐：飯店和風旬彩御膳 或 飯店主廚推薦

或 飯店自助百匯



函館HAKODATE海峽之風 / 或Lavista
Annex函館 / 或同等級



【團費包含】★新幹線、★函館山空中纜車。



函館朝市

鄰近函館車站的▲函館朝市，深受當地居民和旅人喜愛。以螃蟹、鮭魚等新鮮海產，與農園直售的北海道特產為首，250家攤商無所不有，尤以能自由選擇配料的海鮮丼最受歡迎。



函館・金森紅磚倉庫

函館為日本最早開港的城市之一，受異國文化薰陶的歷史保存至今。明治時代建造的▲金森紅磚倉庫，保留昔日海港繁榮面貌，發展為綜合商業設施，菓子、生活雜貨、咖啡廳等應有盡有，販賣美好異國夢。



早餐：飯店內享用
午餐：函館風味餐
晚餐：飯店和風旬彩御膳 或 飯店主廚推薦 或 飯店自助百匯



二世谷Ritz-Carlton Reserve/
或二世谷柏悅Park Hyatt Niseko
Hanazono / 或同等級

DAY 6

二世谷 - 小樽*水族館、小樽音樂堂* - 定山溪（或札幌）



小樽

座落道央海岸線的▲小樽，較北海道多數城市要早發展。昔日因港口貿易與玻璃工業而繁盛，今致力推廣以人文歷史為軸心的觀光業；受西方文化影響，保留日式懷舊與歐風異國相融的優雅景緻。



小樽・水族館

代表北海道的大型水族館★小樽水族館，分為室內水族館、海獸區。館內設有最大級的海洋廣景洄游水槽，棲息魷魚、水母等；海獸區則有才藝表演的環節，一起近距離觀賞海獅，欣賞呆萌睡顏！



小樽・音樂盒堂本館

歐風古典的蒸汽鐘樓佇立門口，進入全日本規模最大▲小樽音樂盒堂本館，寬敞的空間有三層主題。一樓販售廣泛而大量的音樂盒，二樓是家喻戶曉的「龍貓」與文創商品，三樓則是客製化空間。



定山溪溫泉

由僧侶美泉定山1866年所發現的▲定山溪溫泉，源泉共56處，富含氯化鈉、硫和碳酸氫鈉等裨益人體的礦物質，不只有「札幌奧座敷」的美稱，更是「北海道三大溫泉」之一。



早餐：飯店內享用
午餐：異國風味餐 或 海鮮壽司
晚餐：飯店和風旬彩御膳 或 飯店主廚推薦 或 飯店自助百匯



Chalet Ivy定山溪 / 或草庵 / 或札幌Stream / 或同等級



北廣島・三井Outlet

北海道唯一的三井集團Outlet▲北廣島・三井Outlet，是北海道及東北地區最大的購物中心，約180個日本國內外品牌進駐，令人目不暇給，更能盡情選購北海道道地美食與特色伴手禮，樂享購物趣。



分享您的旅行感動

【旅遊BLOG+ 長期徵文中】快樂的珍貴記憶，滿載著異國情感和影像，透過您的雙手，記錄下這感人的回憶；無論是感動的時刻、甜蜜的氛圍、或是購物祕笈，歡迎您！與我們分享！



早餐：飯店內享用

午餐：自由活動時光，本餐敬請自理

晚餐：飛機上

費用說明（訂金、機票與優惠問題，請洽詢您的旅遊專員）

1. 費用包含：食（自理餐除外）、住宿、行程中安排之入內參觀景點門票、全程導遊司機領隊服務費、團體行程天數中4200萬履約責任保險、500萬旅遊契約責任險、20萬意外傷害醫療險。
2. 費用不包括：機場來回接送、護照或其他旅遊證件辦理費、旅行袋、私人費用等。
3. 團體如包含機票，則每人訂金NT. 20,000元。（如農曆春節期間或大聯盟職棒團或特殊團體，訂金為NT. 40,000元）
4. 部分團體不含機票，則每人訂金NT. 20,000元。（特別說明：若團體不含機票，則集合地點、集合日期時間，請依每日行程內容而定，歡迎洽詢旅遊專員）
5. 保留團位後請於三日內繳交訂金，如遇團體額滿或限期開票，請於隔日繳交訂金，始完成報名手續。尾款請於出發前10日或航空公司通知開票日前繳清。
6. 提醒您：當您繳付訂金即表示旅遊契約產生效力，本公司將依各協力商之要求，為您預付此趟旅程的旅館餐廳或機票等費用。若您因故取消，本公司將依「國外旅遊定型化契約書」之相關條款或估算已實付的費用，向您收取超支費用或退回剩餘訂金。多數外籍航空公司一經開立機票，旅客需付全額票款，且不接受調整名單。
7. 行程交通、餐食、飯店、每日行程內容，皆為事先安排，若旅客臨時在國外通知無法參加，視同放棄行程，無法退費。

餐食、文化說明

1. 日本飲食文化：日本和食以少油、清淡為主要特色，「生冷類型」的料理亦是日本常見的飲食型態，和台灣熟食文化相當不同，敬請知悉。
2. 日本素食模式：日本素食者「可食用蔥、薑、蒜、奶、蛋、排骨和柴魚熬煮的湯品」，請台灣素食者務必事先了解日本素食的差異。因此加利利旅遊的日本團，僅提供日本素食模式，其他素食類型恕無法配合，同時建議貴賓自備習慣的素食品，以備不時之需。
3. 特殊餐食務必主動告知：貴賓請於報名時主動告知旅遊專員您的特殊餐食需求（例如不吃生食、不吃海鮮、不吃牛羊、不吃鴨鵝、不吃動物內臟等），我們將盡力協助，但無法保證皆可調整。最晚務必在出發前30日，主動告知旅遊專員。若逾期通知，日本餐廳每一項修改，將收取修改服務費3,000日圓。
4. 日本鐵道餐食和日本部分餐廳，不接受個人因素調整菜色：加利利嚴選日本合作廠商，為維護用餐水準，以及雙方長期合作之友好關係，將依日方規範，鐵道餐食和部分餐廳不接受個人因素調整菜色（調整菜色將造成日方困擾，甚至不再接待旅遊團）。
5. 飛機上特殊餐食提醒：請在起飛前14日，主動告知旅遊專員。若逾期告知，航空公司可能無法更改。
6. 個人客製化餐食建議：若貴賓的特殊餐食需求較多，歡迎邀請親朋好友，自行組一團旅遊。

行程、交通說明

1. 航空公司、飯店、餐廳、景點順序和景點停留時間之確認，本公司盡量忠於原行程。若遇交通、氣候、住宿地點、景點距離等因素影響，公司保有調整之權利。若有異動將通知，並依行前說明會資料為準。
2. 日本交通：搭車時請全程繫上安全帶。日本國土交通省2012年頒布，司機每日行車時間不得超過10小時（從車庫發車時間開始計算），以防止疲勞駕駛所衍生的交通事件。
3. 日本泡湯文化：身上有刺青者，請準備可遮住刺青的「防水膚色貼布」，以避免受工作人員攔阻而無法進入浴場。
4. 航空公司座位安排：團費包含的機票類型為「團體機票」，不適用出發前預先選位，也無法事先確認座位相關需求（如靠窗、靠走道等），座位由航空公司安排，多依英文姓名依序排列，同行者有可能無法安排坐在一起，敬請知悉。
5. 景點、飯店、餐食照片或影片，皆為專業攝影師拍攝，實景會隨時節、角度或官方調整而有所不同，敬請知悉。
6. 本公司將贈送每位貴賓出國期間之免費網路（規格為網卡或Wi-Fi機，恕不挑選）。歸國後請依領隊指示隨團歸還，機器或配件若遺失、損壞或逾期歸還，須照價賠償或繳交逾期費。

飯店說明

1. 貴賓若單人報名，但團體最後確認時，仍無法安排2人一室，則需補單人房差（房型以單人房為主），因為公司安排的飯店「質與價」皆高於市場許多，故無法將差價分攤在其他客人身上，在「使用者付費」的理念下需自付差價。
2. 團體選用標準房型，房型皆由飯店统一安排分配，恕無法指定房型，也無法指定家人朋友的房間都在隔壁或同層樓，或是有無景觀，請依行前說明會資料為準，敬請知悉（導遊進飯店拿到房號後，會盡力協助，但無法保證）。貴賓如有房間加價升等需求，請洽旅遊專員。
3. 飯店房型通常為兩張床，少有一張大床（一大床Double房型，有時會比標準房Twin小。若不能接受，建議選用標準房）。如有需要可需求大床房型，但無法保證一定會有，需以當天入住情形及飯店調整狀況為主。
4. 報名3人同房時，床型為加床模式且以沙發床或行軍床為主，房型與雙人標準房相同，恕無法指定房型。若不能接受，則建議再找一位朋友同行，兩人一室最理想。

護照說明

- ◎持中華民國護照貴賓務必確認（需有身份證號碼），進出日本免簽證，但請確認有效期，從出發日算起，需滿6個月以上。
- ◎持第三國護照身份人出國需注意：
 1. 如持外國護照入境台灣，請於出境台灣時攜帶同一本護照與下一次離開台灣的機票。
 2. 第三國護照內一定要附上「有效出境之黃單」。